



**ΕΛΛΗΝΙΚΗ ΔΗΜΟΚΡΑΤΙΑ
ΠΕΡΙΦΕΡΕΙΑ ΒΟΡΕΙΟΥ ΑΙΓΑΙΟΥ
ΕΙΔΙΚΗ ΥΠΗΡΕΣΙΑ ΔΙΑΧΕΙΡΙΣΗΣ
ΕΠ ΠΕΡΙΦΕΡΕΙΑΣ ΒΟΡΕΙΟΥ ΑΙΓΑΙΟΥ**

Ταχ. Διεύθ. : 1^ο χλμ. Μυτιλήνης-Λουτρών
ΤΚ : 811 00, Μυτιλήνη
Πληροφορίες. : Δέσποινα Γιαννάκα
Τηλ. : 22513-52042
Fax : 22513-52014, 52015
E-mail : despgian@mou.gr

Μυτιλήνη, 19/04/2021

Α.Π.: 1046

Προς: PODIUM IKE
Βαλαωρίτου 9
Αθήνα ΤΚ 106 71
Χολαργός Αθήνα ΤΚ 15562

Θέμα: Απόφαση ανάθεσης κατόπιν διαπραγμάτευσης παροχής υπηρεσιών ταυτόχρονης διερμηνείας και τεχνικής υποστήριξης στα πλαίσια της διαδικτυακής συνάντησης εργασίας- τηλεδιάσκεψης με την ΕΕ με θέμα: «Την εφαρμογή των διοικητικών διαδικασιών υλοποίησης ΕΠ βορείου Αιγαίου 2014-2020 και την προετοιμασία του ΕΠ Βορείου Αιγαίου 2021-2027»

Σχέτ: Η από 15-04-2021 υποβληθείσα προσφορά σας

Ο Προϊστάμενος της ΕΥΔ ΕΠ Βορείου Αιγαίου έχοντας υπόψη:

1. Το Ν. 4314/2014 «Α. Για τη διαχείριση, τον έλεγχο και την εφαρμογή αναπτυξιακών παρεμβάσεων για την προγραμματική περίοδο 2014-2020, Β. Ενσωμάτωση της οδηγίας 2012/17 του Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου και του Συμβουλίου της 13ης Ιουνίου 2012 (ΕΕ L 156/16.6.2012) στο ελληνικό δίκαιο, τροποποίηση του Ν. 3419/2005 (Α'297) και άλλες διατάξεις» (ΦΕΚ 265/Α/23.12.2014)
2. Την με Α.Π. οικ. 1403/18.05.2016 απόφαση ένταξης της πράξης «ΟΡΓΑΝΩΣΗ ΕΚΔΗΛΩΣΕΩΝ-ΣΥΝΕΔΡΙΑΣΕΩΝ-ΣΥΣΚΕΨΕΩΝ» με ΜΙΣ 5000990 και ΣΑΕ 2016ΕΠ08810009, από όπου η ενέργεια του θέματος θα χρηματοδοτηθεί
3. Το Ν.4412/2016 (ΦΕΚ 147/Α/08-08-2016) «Δημόσιες Συμβάσεις Έργων, Προμηθειών και Υπηρεσιών» (προσαρμογή στις Οδηγίες 2014/24/ΕΕ και 2014/25/ΕΕ) και τις τροποποιήσεις αυτού
4. Την με Α.Π. 23451/ΕΥΣΣΑ493/24-02-2017 (ΦΕΚ 677/τ.Β/03.03.2017) ΥΑ του Υπουργείου Οικονομίας Ανάπτυξης και Τουρισμού με θέμα «Διαδικασίες κατάρτισης, έγκρισης και υλοποίησης προγραμμάτων Τεχνικής Βοήθειας, διαδικασίες δημιουργίας και διατήρησης καταλόγων προμηθευτών για την ανάθεση και υλοποίηση ενεργειών Τεχνικής Βοήθειας» και τις τροποποιήσεις αυτής
5. Την με αριθμ. 137675/ΕΥΘΥ1016/19.12.2018 (ΦΕΚ5968/Β/31.12.2018) Αντικατάσταση της υπ' αριθμ. 110427/ΕΥΘΥ/1020/20.10.2016 (ΦΕΚ 3521/τ.Β'/1.11.2016) ΥΑ με τίτλο «Τροποποίηση και αντικατάσταση της υπ' αριθ. 81986/ΕΥΘΥ712/31.07.2015 (ΦΕΚ Β' 1822) υπουργικής

απόφασης «Εθνικοί κανόνες επιλεξιμότητας δαπανών για τα προγράμματα του ΕΣΠΑ 2014-2020 – Έλεγχοι νομιμότητας δημοσίων συμβάσεων συγχρηματοδοτούμενων πράξεων ΕΣΠΑ 2014-2020 από Αρχές Διαχείρισης και Ενδιάμεσους Φορείς – Διαδικασία ενστάσεων επί των αποτελεσμάτων αξιολόγησης πράξεων»

6. Τη με Α.Π. 14235/06.02.2020 εγκύκλιο οδηγιών για την έγκριση και χρηματοδότηση του ΠΔΕ 2020 και τον προγραμματισμό δαπανών ΠΔΕ 2021-2023
7. Την με αριθμ. πρωτ. 1636/14-07-2020 απόφαση τροποποίησης της Τεχνικής Υποστήριξης Εφαρμογής (Υποпр. Α') του Ε.Π. Βορείου Αιγαίου 2014-2020
8. Την με αριθμ. πρωτ. 78428/23.07.2020 (ΑΔΑ: ΩΨΜΠ46ΜΤΛΡ-ΓΥΞ) εγκύκλιο εκτιμήσεων πληρωμών και προβλεπόμενων δαπανών στο πλαίσιο του ΜΠΔΣ 2021-2024 του ΠΔΕ
9. Την με αριθμ. πρωτ. οικ. 1045/15.04.2021 πρόσκληση εκδήλωσης ενδιαφέροντος για την παροχή υπηρεσιών ταυτόχρονης διερμηνείας και τεχνικής υποστήριξης στα πλαίσια της διαδικτυακής συνάντησης εργασίας- τηλεδιάσκεψης με την ΕΕ με θέμα: «Την εφαρμογή των διοικητικών διαδικασιών υλοποίησης ΕΠ βορείου Αιγαίου 2014-2020 και την προετοιμασία του ΕΠ Βορείου Αιγαίου 2021-2027» προς την ανωτέρω ανάδοχο εταιρεία
10. Την από 15.04.2021 εμπρόθεσμη υποβληθείσα προσφορά από την ανωτέρω ανάδοχο εταιρεία

ΑΠΟΦΑΣΙΖΕΙ

Την ανάθεση κατόπιν διαπραγμάτευσης της παροχής υπηρεσιών παροχή υπηρεσιών ταυτόχρονης διερμηνείας και τεχνικής υποστήριξης στα πλαίσια της διαδικτυακής συνάντησης-τηλεδιάσκεψης με την ΕΕ με θέμα: «Πορεία υλοποίησης του ΕΠ Βορείου Αιγαίου», στην PODIUM IKE (Διερμηνεία –Μετάφραση) με ΑΦΜ 800454638 και ΔΟΥ Δ' ΑΘΗΝΩΝ που εδρεύει στη οδό Βαλαωρίτου 9 στην Αθήνα, στην κατηγορία (CPV 79540000-1, «Υπηρεσίες διερμηνείας»).

1. ΑΝΤΙΚΕΙΜΕΝΟ ΤΟΥ ΕΡΓΟΥ

Το αντικείμενο του έργου αφορά την παροχή υπηρεσιών ταυτόχρονης διερμηνείας και τεχνικής υποστήριξης από ελληνικά στα αγγλικά στα πλαίσια διαδικτυακής συνάντησης εργασίας - τηλεδιάσκεψης με την ΕΕ με θέμα: «Την εφαρμογή των διοικητικών διαδικασιών υλοποίησης ΕΠ Βορείου Αιγαίου 2014-2020 και την προετοιμασία του ΕΠ Βορείου Αιγαίου 2021-2027».

Η συνάντηση θα διεξαχθεί μέσω ηλεκτρονικής πλατφόρμας τη Δευτέρα 19 Απριλίου 2021 και ώρα 17:30 – 19:30

Οι διερμηνείς δεσμεύονται από υποχρέωση πλήρους εχεμύθειας ως προς το περιεχόμενο της συνεδρίασης όπου παρίστανται.

Η ΕΥΔ ΕΠ Βορείου Αιγαίου θα παρέχει εγκαίρως στους διερμηνείς υλικό (ημερήσια διάταξη, ομιλίες, παρουσιάσεις, γλωσσάρια, φυλλάδια κ.λπ.), προκειμένου να προετοιμαστούν.

2. ΤΕΧΝΙΚΕΣ ΠΡΟΔΙΑΓΡΑΦΕΣ

Οι τεχνικές προδιαγραφές για την υλοποίηση της τηλεδιάσκεψης περιγράφονται αναλυτικά παρακάτω:

- Για την τηλεδιάσκεψη θα χρησιμοποιηθεί η πλατφόρμα ZOOM.
- Άδεια και χρήση της πλατφόρμας ZOOM interpreting.
- Δημιουργία & διαχείριση της εκδήλωσης.
- Αποστολή οδηγιών χρήσης της πλατφόρμας στους ομιλητές.
- Έλεγχος με τους ομιλητές εάν οι υπολογιστές τους πληρούν τις ελάχιστες απαιτήσεις ώστε να μεταδοθούν σωστά εικόνα και ήχος (σύνδεση διαδικτύου, μικρόφωνο, κάμερα, κ.λπ.).
- Σε περίπτωση που δεν καθίσταται εφικτή η πρόβα με ευθύνη του ομιλητή, η ανάδοχος εταιρεία δεν φέρει ευθύνη για προβλήματα που ενδέχεται να προκύψουν.
- Κατάλληλα εξοπλισμένος χώρος (hub) για παροχή απομακρυσμένης διερμηνείας.
- Τεχνική υποστήριξη καθ' όλη τη διάρκεια της εκδήλωσης.

3. ΠΡΟΫΠΟΛΟΓΙΣΜΟΣ ΚΑΙ ΔΙΑΡΚΕΙΑ ΥΛΟΠΟΙΗΣΗΣ ΤΟΥ ΕΡΓΟΥ

Το κόστος των υπηρεσιών υποστήριξης σύμφωνα με την από 15.04.2021 εμπρόθεσμη υποβληθείσα προσφορά από την ανάδοχο εταιρεία έχει ως εξής:

A/A	ΥΠΗΡΕΣΙΑ	ΤΙΜΗ (χωρίς ΦΠΑ)	ΤΙΜΗ (με ΦΠΑ)
1	Παροχή υπηρεσιών ταυτόχρονης διερμηνείας και τεχνικής υποστήριξης στα πλαίσια της τηλεδιάσκεψης με την ΕΕ στις 19.04.2021	780,00 €	967,20 €
	Σύνολο	780,00 €	967,20 €

Ο προϋπολογισμός για την υλοποίηση του ανωτέρου έργου ανέρχεται στο ποσό των επτακοσίων ογδόντα ευρώ (780,00 €), μη συμπεριλαμβανομένου του αναλογούντος Φ.Π.Α. (24%), ήτοι ποσού εκατό ογδόντα επτά ευρώ και είκοσι λεπτών (187,20 €). Το συνολικό κόστος των ανωτέρω υπηρεσιών ανέρχεται στο ποσό των εννιακοσίων εξήντα επτά ευρώ και είκοσι λεπτών (967,20 €).

Η διάρκεια υλοποίησης του έργου ορίζεται έως την 19/04/2021, ημερομηνία διεξαγωγής της διαδικτυακής συνάντησης εργασίας - τηλεδιάσκεψης με την ΕΕ.

4. ΤΡΟΠΟΣ ΠΛΗΡΩΜΗΣ

Η πληρωμή θα πραγματοποιείται με την ολοκλήρωση και την οριστική παραλαβή των ανωτέρω υπηρεσιών από την Επιτροπή Παραλαβής, τη σύνταξη Πρωτοκόλλου Οριστικής Παραλαβής και την έκδοση και προσκόμιση από την ανάδοχο εταιρεία, των σχετικών νόμιμων παραστατικών και

δικαιολογητικών που προβλέπονται στην κείμενη νομοθεσία.

Για την πληρωμή του η εν λόγω ανάδοχος εταιρεία θα εκδώσει τα αντίστοιχα παραστατικά, προς την Ειδική Υπηρεσία Διαχείρισης Ε.Π. Βορείου Αιγαίου, 1ο χλμ. Μυτιλήνης - Λουτρών, με ΑΦΜ 999688251, Δ.Ο.Υ. Μυτιλήνης, Τ.Κ. 811 00. Στο ποσό πληρωμής της αναδόχου εταιρείας θα γίνει παρακράτηση του αναλογούντα φόρου στην προ Φ.Π.Α. αξία του τιμολογίου, καθώς και ενδεχόμενες άλλες κρατήσεις.

5. ΧΡΗΜΑΤΟΔΟΤΗΣΗ

Η ενέργεια χρηματοδοτείται από την ΣΑΕ 2016ΕΠ08810009.

Στο τίμημα περιλαμβάνονται όλες οι απαραίτητες αμοιβές και δαπάνες χωρίς καμία περαιτέρω επιβάρυνση της ΕΥΔ έστω και εξ επιγενόμενης αιτίας και ενδεικτικά:

- Η αμοιβή του προσωπικού που τυχόν διαθέτει η ανάδοχος εταιρεία
- Κάθε δαπάνη που αφορά οποιονδήποτε τρίτο, σχετικό με τις υπηρεσίες αυτές,

συμπεριλαμβανομένων των εισφορών σε Ασφαλιστικά Ταμεία οποιασδήποτε φύσης, της ασφάλισης έναντι όλων των ατυχημάτων (προσώπων, περιουσιών, κλπ.) ή υποχρεώσεων έναντι τρίτων κατά την εκτέλεση των υπηρεσιών της παρούσας ή εξ αφορμής αυτών.

Η ανάδοχος εταιρεία επιβαρύνεται με κάθε νόμιμη ασφαλιστική εισφορά και κράτηση υπέρ νομικών προσώπων ή άλλων οργανισμών, η οποία, κατά νόμο, την βαρύνει.

**Ο ΠΡΟΪΣΤΑΜΕΝΟΣ
ΤΗΣ ΕΥΔ ΕΠ ΒΟΡΕΙΟΥ ΑΙΓΑΙΟΥ**

ΓΙΩΡΓΟΣ ΠΛΑΚΩΤΑΡΗΣ

Εσωτ. Διανομή:

Μονάδα Γ'
Χ.Α.



Ευρωπαϊκή Ένωση
Ευρωπαϊκά Διαρθρωτικά
και Επενδυτικά Ταμεία



www.pepba.gr



Ε.ΧΙ.1_1
Εκ.: 3^η 28.01.2020